

# BAZNĪCAS ZINĀS

ŅUJORKAS LATVIEŠU EV. LUT. DRAUDZES  
IZDEVUMS

2016. g.

septembris

65. gads Nr.4

L kas eva lijs 11,1: “Kungs, m ci mums Dievu l gt.” — Iesv t bas spredi is

Kristus m cek i griez s pie J zus vi am atz stoties: “M s nezīn m, ko mums b s l gt un k ...” T d tikko dzied j m kor l, ko iesv t mie izv l j s: “M ci man tic t, Kungs, m ci man l gt.” K m s katrs m ža g jum esam m c jušies “k tic t un k l gt?” Kad bij m v l b rni, var j m atbild t, ka ticam, jo m su vec ki m s t audzin ja. Bet pien k br dis, kad vairs neesam vec ku pasp rn un pašiem j dz vo savu neatkar go dz vi, k r pasaul, t ar m su iekš j pasaul. Tad vairs nepietiek ar to, kas der ja citiem. Tad mums ir j atkl j, kas der mums pašiem.

Kristieši gadu simte iem caurī ir griezušies pie Dieva, vi u uzrun jot, k J zus mums m c jis: “M su T vs debes s...” K dreiz, varb t pat bieži, to esam dar juši paši nedom jot par l gšanas noz mi. M s uzaug m ar šo l gšanu, un t pieder Dieva piel gšanas kart bai. Bet t d ta u latviešu valod ieviesies ne l gais izteiciens “skait t p tarus”, kas noz m, teikt l gšanu bez p rliec bas. V rds “p tari” n k no T v-reizes pirmiem v rdiem lat u valod: “Pater noster” vai “M su T vs”.

Bet tad pien k k da kr zes stund, kur m s katrs esam skait juši l gšanas v rdus, ko J zus saviem m cek iem m c ja ar “b t vai neb t” dedz bu. Un m s atkl j m, ka T vreizes l gšana tieš m pal dz jusi. J tamies skaidr ki, mier g ki, stipr ki. Varb t kr ze nav pag jusi secen, bet apzin mies, ka Kristus ir mums blakus šaj p rbaud jumu stund un tas pal dz. To piedz vojot esam pateic gi par tic bas d vanu. Esam pateic gi, ka esam Kristus sekot ji, ka esam kristieši. No jauna p rdom sim tic bas pamatus un pakav simies pie l gšanas v rdiem, ko J zus pats mums m c jis.

Iedom simies int mo reizi, kad J zus m cek iem vien m c ja T vreizes l gšanas v rdus. M cek i J zu atrod iegrimušu sarun ar Dievu. Kristus seja bija gaismas apmirdz ta. M cek i nojauta, ka J zus piedz vo, ko apustulis P vils apraksta: “spogu odamies t Kunga spožum, topam p rv rsti vi a paša l dz b no spožuma uz spožumu.”

J zus pavad ja cauras dienas kalpojot aužu p iem, kuri spied s pie vi a, un šis gr tais darbs vi u bieži nogurdin ja. Bet J zus ar m dza atdal ties no p a, lai b tu vienatn l gšan un medit cij - Dievam izkratot savu sirdi un iekš j klusum sevi atverot Dieva sirdij. Un m cek i iegaum ja, ka atgriežoties no l gšanas atelpas J zus bija atp ties un atjaunojies. Pateicoties laikam, ko J zus pavad ja, kur attiec ba ar Dievu bija uzman bas degpunkt, J zus var ja ik r tus no jauna uz emties savas s t bas krustu. Un J zus pat var ja ar p rliec bu m cek us aicin t katram uz emties savu krustu, jo “vi a j gs bija pat kams un nasta viegla.” Tagad, klausoties vi a l gšanu, m cek u nojauta, ka br dis bija pien cis, kad J zus var s vi iem pieš irt k du dzi ku ieskatu l gšanas dz ves nosl pumos. Kad J zus beidza l gšanu, m cek i uzdrošin j s pras t: “Kungs, m ci mums Dievu l gt.”

Ar pašiem pirmiem T vreizes v rdiem, J zus m ca mums Vi a T vu saukt par m su T vu. J zus grib, lai m s visi apzin mies, ka m su dzi k pieder ba, m su m ž g pieder ba ir Dieva imenes saimei. T d J zus l gšanas paša pirmie v rdi ir — “M su T vs”. M rti š Lutera sav Maz kat ism paskaidro: “Dievs grib m s ar to drošin t, lai ticam, ka Vi š ir m su stenais t vs un m s Vi a stenie b rni, lai priec gi un ar stipru cer bu Vi u l dzam, k m i b rni l dz savu m o t vu.” J zus mums apsola, ka Dievs mums j t l dz un dz vo l dz ka m š t vs vai m te j t l dz un dz vo l dz savu b rnu p rbaud jumiem.

Kad l dzam “Sv t ts lai top Tavš v rds,” m s izsak m savu gatav bu pie Dieva griezties ar visu savu “sirdi, pr tu, dv seli un sp ku”. Piesaucot Dieva sv to v rdu, m s apzin mies, ka Dieva v rds nav sarindojams ar cit m rad t m liet m. Rad t js ir tikpat augsti p ri vis m rad t m liet m, k debesis ir p ri zemei. Bet T vs savu D lu s t ja pie mums, m s var tu vi u paz t, vi u ml t un vi am sekotu. Un tic bas br num Dievs m s k vi a p rst vjus s ta pasaul, lai liecin tu par Vi a m lest bu un ar to dal ties. Ka Lutera paskaidro:

“Dieva vārds gan pats no sevis ir svētīts, bet mēs lūdzam šinī līgšanā, lai tas ar mums būtū svētīts.”

Kad lūdzam “Lai nāktava valstībā,” atzīstam, ka Dieva priekšā jau valda debesīs, jau valda mēs, bet lūdzam, lai Dieva priekšā reiz valdītū vispārīgā virs zemes. Kristus mēķi gaidīja Dieva valdīšanas tuvošanos, bet Jēzus mēķī, ka tas nenotiks rīdī redzamā veidā. Dieva valdīšana jau tagad sāk katrīcīgā sirdī, bet atradī savū rīdī piepildījumu tikai laika pilnībā, kad Dievs reiz būs “viss iekš visa”. Lutērs skaidro, ka “Dieva labais un žēlīgais priekšā notiek gan bez mēs lūdzīšanas, bet mēs lūdzam, lai tas notiek ar pie mums... Kad Dievs mēs stiprina un uztur nešaubīgū savos vārdos un ticībā... tas ir Viņš žēlīgais un labais priekšā.”

Lutērs pasvīturo, ka “dienīšmaize ir viss, kas nepieciešams miesas uzturam un vajadzībām, proti: diens, dzīviens, drēbes, kurpes, mājās, lauki, lopi, nauda, manta, labs laulāts draugs, labi bērni, laba saime, labi un uztīcīgī kungi, laba valdība, labs gaiss, miērs, veselība, kārta dzīve, gods, labi draugi, uztīcīami kaimiņi un tīdī joprojām.” Bet lūdzīšana par dienīšo maizi neattiecas tikai uz uzturērmē ašpku uzturīšanai, bet ietver arī lūgumu pācīgarīgī maizes. Tīdī Jēzus mums apsola: “Es esmu dzīve maize, kas nāksī no debesīm. Kas ēdīs no šīs maizes, tas dzīvo mēs žēlīgī.”

Kad lūdzam “Un piedodī mums mēs par dūsi, k mēs piedodām saviem par dīekiem,” Lutēra skaidrojūm “lūdzam, lai mēs debēsū Tīvs” palīdz mums citiem izradīt žēlastību, ko Dievs caur Jēzu mums izradījis. “Tad ar mēs no sirdīs gribām piedot un labu darītīem, kas pret mums apgrīkojas.” Jēzus mēķā, ka saemam piedošānu no Dieva, kad paši piedodām citiem.

Kad lūdzam “Neieved mēs kārtdīnīšanā, bet atpest mēs no auna,” atzīstam savū nespēku liktē ašmagko pārbaudījumu priekšā. Mēs katrs zinām, ka mēs pašū spēkī ir ierobežoti, mēs pašū ticībā ir trausla, bet lūdzam, lai Dievs stīvklītmēs spēkus un ticību atjaunojot no sava neizsmeamā vāvota. Lutērs mums mēķā: “Dievs gan nevīenu nekārtdīna, bet mēs lūdzam, lai Dievs mēs sargū un uztur, no netīcībās vai izmisuma... Un mēs debēsū Tīvs mēs atpest un beidzot, kad mēs stūndīnānk, mums dodīsvītīgū galu un no šīs

budu pasaules mēs žēlīgīem pie sevis debesīs.”

Augšmēķīlūšais Kristus par mums ik dienas aizlūdz. Kad pie Dieva griežāmies ar Tīvreizēs vārdiem, nekad to nedarām vīeni, jo Kristus lūdz kopā ar mums. Dievs savū lūdzīšanu iemiesojumāstījāno debesīm uz zemi “jo tikoti Dievs pasaulēm lūdz, ka Viņš devis savū vienpiedzīmušo Dīlu, lai nevīens, kas vīam tīc, nepazustu, bet dabūtū mēs žēlīgū dzīvību.” Un šodien iēsvāmīe teiks Tīvreizī ar paši nozīmī. Vīpīrīmo reizī lūgīk Kristus mums mēķījis pie altārcēos nometūšies gatavī Svītīvakardīensāemt Kristū pašū.

Iedomīsimies un ticīsim, ka Dievs debesīs uzklāus katrū mēs lūdzīšanas. Dievs, kas no mēs žēlībās raugīspārī bezgalīgī aizai, kā šīrad to no Radītīja, ieskatīmēs acīs un tiešīdvīseles dīzīumos. Un uzklāusot mēs sirdīs lūdzīšanu, Dievs mēs lūdzīšanas uzēm savī sirdī. Un, ja mēs savas lūdzīšanas esam saskaņojūšī ar Dieva žēlīgū priekšā, Dieva priekšā sīkstenotīes ar mēs dzīvīs. Kad lūdzīšana ar mēs “spogu odāmīes tī Kungā spēžūm, topām pārvīstīvīa pašā lūdzībāno spēžūma uz spēžūmu”, un Dieva priekšā sīknotīk “debesīs, tīar vīrs zemes”.

*m. c. Laris Sališ – Salas baznīcā 29. maīj*



*ris un Annique Goldschmidtī*

### udžersījas latvīešu skolas izlaidūms

Šīgada 4. jūnījs bīja svītīkdīna udžersījas latvīešu skolā, jo skolas saime bīja sanāksīnekopā, lai sveīktū un sumīntū šīgada absolventus: Amandu Byron, Kalvī Jītnīeku, Denzī Nikolāsu, Karūnu Rozī un Sīntrū Rumpīterī. Izlaidūms iēskār karogā iēnešanū, ko pādījo reizī savīs pamātskolas gaitīs

veīcā 8. klāsē, un svītīrdīmēctīja Jura Saīvara vadībā. Mēctījs Saīvars stīstīja par lasītū draudzes arhīvāno uījorkas draudzes aizskūmīem 50. gadūs kūm, kad Rīhards Zārīš kalpojā par tīspīrmo mēctīju. Bīrnu apmēcībā un skolas darbībā notīka jau no pašīem pīrms kūmīem. Interesantāis atklājūms bīja,

ka toreiz pirm draudzes ziedojumu kampa bija velta skolai, lai atalgotu skolot jus, kas liecin ja par draudzes atbalstu skolai un skolu k aktvu un nepieciešamu t s da u. M c t js Saivars uzsv ra, ka: "skola ir misijas lauks, apzin šan s par savu identit ti, sp ja ieraudz t savas trad cijas un tic bu atš ir gu no citiem, kas Tevi dara bag t ku. T ir v l viens loks, kur ielikt sp kus, kur ieg t jaunus draugus. Draudze šo loku ir kopusi. Lai nepietr kst sp ka str d t šai skolas un jaunatnes lauk ."



*No kreis s - Kalvis J tnieks,, Den ze Nikolas, Sintra Rump tere, Kar na Roze, Amanda Byron*

Skolas p rzines Linda Z lte atkl ja izlaidumu, atg dinot kl tesošiem, ka š ir skolas 43. absolventu klase un ruden s ksies jau 65. m c bu gads, kopš skolas v ra durvis 1951. gad . Šogad absolventu klase bija l gusi div m ilggad j m skolot j m – Krist nai Putenei un Lailai Mednei, uzrun t vi us un kl tesošos izlaiduma dien . Vi as ir m c jušas absolventu klasi 6 gadu garum : Laila Medne bija vi u latviešu valodas skolot ja un klases audzin t ja no 1.-3. klasei; Krist na Putene - no 4.-6. klasei. Neskatoties uz ilgo pieredzi ar absolventiem, abas tri n kušas pie atzi as, ka vislab k s atzi as atrodamas mums visiems pieejamos gudr bas v rdos - latviešu dain s, kuras k ce a maizi t l k m gait m, vi as izv l j s katram absolventam saska ar raksturu, k du to skolot jas saskat ja.

Amandai: Godam dzimu, godam augu, Neb d ju gr ta m ža, Godam gribu padz vot, Kad lust ga dv sel te; Godam mans augumi š Gr tu m žu pavad ju Vai ir liels, vai ir mazs Ar lust gu dv sel ti.

Sintra: Balta n ca tautu meita, Ej, m si , taisnu ce u, K ar sniegu nosnigusi; Run taisnu valodi u Nav ar sniegu apsnigusi Tad dievi š pal dz s N k ar savu tikumi u. Taisnu m žu nodz vot.

Kar nai: Es uzaugu dai a meita Droša t va meita biju No t s mana m muli as; Droši sevi tur jos Kad es g ju, zeme r b Pret kungiem, pret aud m Akmens š la ugunti u. Skald t skaldu valodi u

Den zei: M M ra man apjoza Es st v ju agru

r tu, Trim k rt m zelta jostu; Saul t v rdam s. Apjodzama t sac ja: Lai Saul te man iedeava audzi liela, turi godu! Viegļu dienas g jumi u.

Kalvim: Lieli audis, gudri audis, Ja, Dievi , mantu dod, Tie vis daudzi nerun ja. Dod ar gudru padomi u; Tie izlaida valodi u Liela manta, mazs padoms Ka no rieksta kodoli a. Izputina valk t ju.

Skatoties un klausoties kl tesošo un pašu absolventu reakciju, skolot jas patiesi bija oti meistar gi atradušas vispiem rot k s dainas katram, kas k rt jo reizi uzsv ra to neticamo bag t bu. Skolot jas nobeidza savu uzrunu, nov lot absolventiem atcer ties tautas dziesm s izteiktos tikumus – b t darb giem, sader giem, drosm giem, gudriem un labest giem.

Š gada absolventu klases audzin t ja Ieva Kreichelte ar sveica absolventus. No vi as m s uzzin j m, ka Rai a "Zelta zirgs" bijis visu absolventu m kais literaris darbs, ko p d jos gados las juši skol un t p c vi a nolas ja cit tus no absolventu darbiem, kas Rai a & Aspazijas gada izska deva oti piem rotu veidu, k kl tesošiem v l vair k iepaz t š gada absolventus: Amanda: "Anti š simboliz visas varo u lab s paš bas: m lest bu, labsird bu, drošsird bu." Kar na: "...jo visu sp j, ja grib. Esi drosm gs ejot uz savu m r i." Sintra: "Rainis apraksta, cik stipra ir m su tauta. M s esam stipri, m s esam latvieši. M s esam maza cilts, bet m s b sim tik lieli, cik m su griba." Den ze: "Meln m te ir k t ls, kas nekad nemain s." Kalvis: "Anti š main s lugas gait , kad no naiva puīša izaug par varoni, lai gl btu savu Saulcer ti, savu Latviju." Klases audzin t ja aicin ja absolventus neapst ties pie sasniegt un nov l ja sajust latvisko mantojumu nevis k uzdevumu vai pien kumu, bet k liel ko aicin jumu un prieku.



*No kreis s - Amanda Byron, Sintra Rump tere, Kalvis J tnieks, Den ze Nikolas, Kar na Roze, Ieva Kreichelte*

Absolventu uzruna ikgadu ir paši gaid ta: jaun k iem skol niem t dod iedvesmu turpin t un saskat t sevis pašus absolventu viet p c gada vai gadiem; skolot jiem, vec kiem, radiem un draugiem t kodol gi pa-

r da, cik oti tri ir paskr juši šie pamatskolas gadi un cik oti šie jaunieši ir pieauguši. *Den ze* atcer j s m jas darbus un m c bu vielas apjomus, p rbaud jumus un bi etes, kas reiz m lika pat raud t, bet beig s deva patiesu lepnuma saj tu par paveikto. Den zes secin jums, ka ar šo ir par vienu latviski run jošu cilv ku vair k, kas ir sasniegums, bija atzi a, kas lika apzin ties, ka mums k skolai un k tautai patiesi ir svar gs ikkatrs, kas turpina run t latviski. *Sintra* pateic s par visu, ko iem c jusies skol , kas vi ai ir devis k rt gu pamatu, lai turpin tu m c bas Ga ezera vasaras vidusskol un šovasar dotos "Sveika, Latvija!" braucien . *Kalvis* st st ja, ka piedz votais eks menu un bi ešu laik ir salied jis vi u ar klasesbiedren m un vis saprast m su pag tni un tagadni, pie reizes at aujot pašam palikt n kotn . Vi š secin ja, ka latviešu kult ra ir t v rts, lai izpaliktu br vas sestdienas un t viet b tu vair k m jas darbu. *Kar na* pateic s mammai un t tim par atbalstu un reiz m piespiestajiem latviešu skolas apmekl jumiem, kas bija nepieciešami, lai šo sasniegtu. *Amanda* teica, ka izaugot šaj vid , vi a tagad ir gudr ka, sp c g ka un drosm g ka meitene, kas ne tikai prot latviski run t, las t un rakst t, bet saprot, k p c šis ir bijis svar gs: lai pasaul turpin tu skan t tautas dziesmas un dzejo i. Skola ir patiesi ir bijusi: 'manas saknes, mana valoda' (skolas moto – *red. piez me*).

Absolventu vec ku sveiciens saviem b rniem un kl tesošiem bija bilžu, su video klipu un interviju salikums uz oti tr p gi izmekl tu dziesmu fona, kas tikai v l vair k veicin ja prieka asaras vec ku un citu pieaugušo starp . Tas atg din ja, cik tri paskr jis laiks, kopš šodienas absolventi pirmo reizi v ra skolas durvis; cik oti vi i visi izauguši k person bas, kam skola devusi k rt gu pamatu, lai turpin tu pilnveidoties t l k.

Absolventi sa ma ALAs izgl t bas nozares vad - t jas Andras Zommeres s t tos sveicienus un Imanta Kalni a sveicienus ujorkas latviešu organiz ciju padomes, ujorkas draudzes un ujorkas Daugavas Vanagu apvien bas v rd . Ilze Baidi a sveica absolventus no East Brunswick draudzes un pasniedza velti skolai, kam sekoja udžersijas latviešu biedr ba sveiciens, skautu un gaidu vien bas, udžersijas d mu komitejas, Latvijas Zemessardzes, udžersijas latviešu kred tsa biedr bas un Latvijas p rst vniec bas ANO apsveikumi.

Gadsk rt jo Dze a kunga balvu absolventam \$1000 apm r šogad sa ma Kalvis J tnieks. P c diplomu sa emšanas, sekojot skolas trad cij m, absolventi piesprauda pašu izv l to noz mi skolas karogam, katrs paši ar sa emot t du par piemi u.

Absolventu vec ku v rd visus uzrun ja M rti š Roze, kurš pats ir udžersijas skolas absolvents. Vi š atg din ja, ka š gada absolventu klase ir bijusi kop no

pirmajiem skolas so iem: visi ies ka skolu kop un šodien to kop gi absolv . Milz gais ieguld tais darbs, protams, nebija g jis vec kiem secen. Ieg t s zin šanas Rozes kungs aicin ja pielietot š s vasaras "Sveika, Latvija!" braucien : deklam jot "T lavas Taur t ju" nakts vid C s s; p rsteidzot visus ar saviem dejas so - iem Limbažos; p rrun jot v stures, literat ras un eo - gr fijas zin šanu atzi as ar "Sveika, Latvija!" gidiem.

Uz šo br di prieka asaras bija izraud tas un noslauce tas, satraukums pierimis un visi ar prieku v roja absolventu deju, ko tautas deju skolot ja Sarm te Leja-Grigalainovi a bija tr p gi izmekl jusi 4 brašu meite u un l stalta puiša absolventu klasei: "Puisis meitas dancin ja". Kaut skolas nobeiguma, eks menu un bi ešu trauksmainaj laik tautas deju m in jumiem atliek maz laika, absolventi k rt jo reizi visus priec ja ar burv gu dejas priekšnesumu, kas ac mredzami ar pašiem deva prieku, skaidri par dot, ka ar ar dejas soli var pateikt tik daudz!



P c absolventu dejas beidzot bija pien kusi k rta piev rst mazliet uzman bu jaun ko klašu skol niem, kas oti paciet gi bija v rojuši notiekošo. Skol nus izsauca pa klas m un klases audzin t ja si past st ja par galveno, ko m c jušies šaj gad . Visi sa ma liec bas un visi tika p rcelti uz n kamo klasi.

Nosl gum p d jais v rds bija vec ku padomes priekšniec m Ilzei B rs un Brigitei Rump terei. Vi as piel dzin ja visiem labi zin mo frikas sak mv rdu: "It takes a village to raise a child" udžersijas latviešu skolas darb bai, jo tas patiesi ir redzams katru sestdienu m su latviešu "ciem " - m su skol . Skolai ir nepieciešami skolot ji, labv i, daž du amatu pild t ju un savi vad t ji, skolas p rzines Linda Z lte un Jana An a-Tetere, kas savelk visus galus kop . Ar pateic bu ikvienam, kas devis savu artavu skolas darb bai, vec ku padome priekšnieces uzsv ra, ka tieši š kopdarb ba bija t , kas rad ja vidi, lai mums šogad atkal b tu skolas absolventi.

Izlaiduma svin g da a nosl dz s ar skolas karoga nodošanu 7. klasei. Š s dienas abiturienti ar prieku un pacil t bu atg din ja saviem jaun kiem 'kol iem', ka

ar š karoga sa emšanu vi i jau tagad k st par absolventu klasi. Turpinot lepoties ar š gada absolventiem, reiz sird s esošo skumju saj tu priec ja tas, ka udžersijas skolai ir tikpat varena n kam absolventu klase, kam pavisam dr z pien ks laiks pašiem pie-

dz tvot savu p d jo pamatskolas gadu. Jauno klašu kuplais skaits ir liec ba tam, ka draudzes un sabiedr bas at-balsts skolai kr t augl g augsn . *L vija Medne*

*Absoventi ar skolot ju saimi.*



### Jonkeru pamatskolas izlaidums

Kas d rz , kas d rz , bit t'rožu d rzi .

Kas v rd , kas v rd , Anna v rd , Anna v rd .

Lai ar bija Anna v rd , šogad skolu nepabeigs.

Ja pabeigs, tad pabeigs, p c devi m vasar m.

Š d rota jau gadiem iet sp u grupi as b rni Jonkeru pamatskol . Katrs skolnieci š tiek apdzied ts.

Citam devi i, citam jau no v l agr k m dz ves dien m n cies izr pot skoli as gr das un pavad t šeit pat 13 un pat 14, m c bu gadus. 2016. gada 4. j nij Jonkeru skol tika svin ts 8. klases izlaidums.

Anna P re, Markus Priede, K rlis Grendze, riks Zamurs, riks Plekons un Kaspars Ast plecu pie pleca ik gadu m c jušies gan Latviešu gramatiku gan literat ru, Latvijas v sturi un eogr fiju, T vzemes m c bu un k pie ujorkas ev. luterisk s draudzes pieder gie ar tic bas m c bu.

Daudz dziesmi u izdzied ts un tautas deju izdejots.

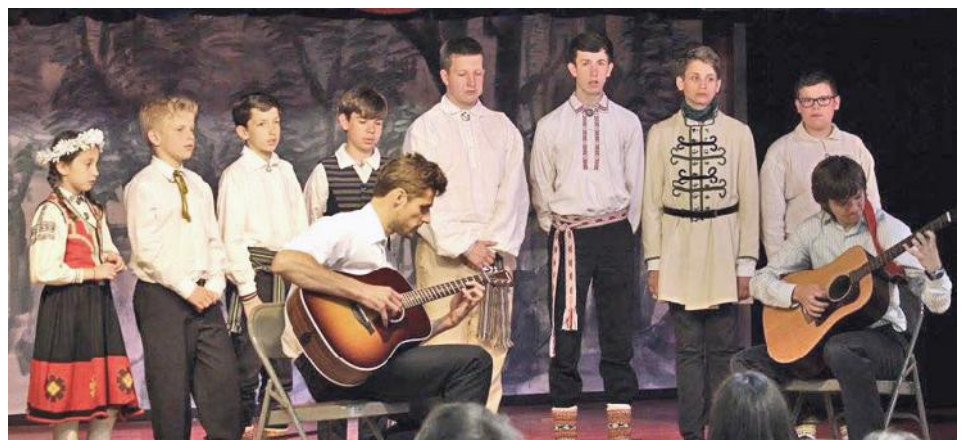
...visus šos pamatakme us noguldot m s v lam absolventiem stipru, platu ce u turpm kos dz ves gadus staig jot. Apsveicam.

Vietas nepaliek tukšas un 10. septembr jauno 2016/2017.m c bu gadu m su skoli uz s ks 42 skolnieki. *Krist ne Vega*



*Skoli u vad šan Laura Zamura p c 15 gadu m loša darba nodevusi Lienei Vidzei un Krist nei Vegai. V lam sp ku iztur bu jaunaj m p rzin m turpm kos gadus spar gi vadot bag to Jonkeru skolas saimi.*

*Pa labi: skolas vec k s klases uzst jas absolv šanas akt*



## Nometnes "6 uz 60" jubilejas cikls



ujorkas draudzes lauku pašuma - "Nometnes" 60. Jubileju šogad atzīmējam ar sešiem pasākumiem - ko dāvājums par "6 uz 60" jubilejas ciklu. Pasākumi veidoti, lai svinētu šīs dabiski skaistas un svaigas vietas lomlatviešu sabiedrības, kas paaudzējau pulcinājusi latviešu sabiedrību no plašā austrumu krasta un viltlīkiem latviešu centriem. Svinam ar draudzības un imenu saites, kas izveidojušas Nometni un aizgājušas katram līdz dzīves gaitai. Ar augusta beigām, kad šoprskatu sakopojumviltpošamies uz p d j o no sešiem pasākumiem "6 uz 60" jubilejas cikl: "Ceš uz Nometni", kas norisinās 17. septembrī.



*Nometni atverot*

Prskat par notikušo, sākšu ar šop d j o pasākumu, kas viltnotiks, un aicinām katru, neskatoties uz paaudzi vai vingrumu - piebiedroties "Ceš uz Nometni" pasākumam sestdien, 17. septembrī, ar kopj m nodarbībām, bet visam centrā; kopj a

pastaiga, skrējieni, vai ritebrauciens gaumē - pckatra iedvesmes- no 0.06 km līdz 60 km. Draudzes latviešu skolas sapulcēs jau no rīta, bet pirms brīdīsies uz kopj m m c b u stundām, tie bungu un klaigu pavadījums izvadīs pirmos, garā ritebraucienus m rotājus. Stundām sekos orientšanās gājieni, danči, un ar kopj m paaudzēm voleja un tautas bumbu spēles, kā arī treniņš "ultimate frisbee" sacensībām. Pieaktv m nodarbībām varā pieskaitīt raitu sarunu risināšanu un vides baudīšanu uzdamzles verandas tiem, kas nevēlas piedalīties fiziskos pasākumos. Šv "ultimate frisbee" spēle notiks tikai nakts stundai iestājoties, bet vakarpiekopj a "BBQ" un uzdziedāšanu pie ugunsgrāka sapulcēs visas paaudzes. Pilno dienas kartību, kuras vadību uz mēs Edvns P ris ar savu komandu varat apskatīt nydraudze.org mājas lapā. Sirsnīgi aicinām visus, kas jau nav baudījuši jubilejas kopību, kā arī tos, kas jau piedalījušies vairākos jubilejas pasākumos.

L dzām iepriekš pieteikties un iemaksāt par vakariem, jo mums vakari arī jāiemaksā un jāpasata uz galvīt līdz 11. septembrim. Elektroniskos maksājumus l dzām veikt caur draudzes mājas lapu nydraudze.org. aizejot uz "Ceš uz Nometni" nodaļu. Tiem, kas vēlas iemaksāt ar eku vai kredītkartīt līdz sazināties ar šorindu rakstītāju: 201-788-5315, vai [abatarags@optonline.net](mailto:abatarags@optonline.net). Par naktsmāj m sazināties ar Veru dru, Atpētas nama saimnieci.

Par jau aizritējušajiem vasaras pasākumiem, nr 2-5 no sešiem: "Manam k vieta Nometn" m kslas sienas veidošana sākās jau agrā vasarā Nometn ar gleznošanas stundām Ilgas Ziemeļas- Kur nās un Kristas N gales vadībā, bet ar paatsevišķām māj m, kur m kslinieki ar savu tehniku gatavoja fotografijas, gleznas un diitli apstrādātus attēlus no savām mīkām Nometnes stāstiem. Savu draugu izstādīt m kslu, kā arī septiņdesmit citus Meln L a 50-50 izsolei nodotos darbus jubilejas dalībnieki pirmoreizi iepazīna gaidāmi 300 cilvēku garā rindā Atpētas nama damzlei caurejot uz Meln L a bufetes vakariem; katram bija kas sakāms par apskatīto. No fotož rījai iesūtījām darbiem, ko izstādīja Meln L a 50-50 izsolei, lielkoatsaucību guva M c t ja Saivara, Paula Pilma, Aina Nollendorfa un Veras

dras darbi, bet v r b u piesaistīja arī jaunm kslinieka un lauku pašuma kaimiņa Kurta Vītāglezna, daudzie un ienesīgie M ras B rzi as un Ilgas Ziemeļas- Kur nās darin tie akvāri, un Valtera Goldschmidta darin t s akmens vēzes un paša d rza medus. Vilt tagad vasaras beigās, kad nometošanas gaitas noslēgušās, pienācīti darbu piedāvājumi m k s vietās sienai. Tas dod

ieganstu domai, ka ir v rts turpin t ar šo Nometnei tuvinošo pas kumu ar n kam gad . Izsoles netto ien kums sasniedza etri t kstots dol ru.



*Ilze Kanc ne, Krist ne Putene, Krista N gale un Sarma Liepi a pal dz iek rtot Meln L a m kslas galeriju*

Meln L a vakars par sevi bija paši jautrs un savi ojšs, ne tikai liela apmekl t ju pulka un sen nesatikto pazi u d , bet ar saist b ar lielo un ilgstošo lietus g zienu, kas k vilnis p kš i uzn ca tieši vakari m nosl dzoties, un izveidoja straumi z l , kas tec ja pa vidu lielaj telt , kur bija dom ta dejas gr da. Dr z vien balles m ziku s ka sp l t Meln L a m jas kapela- “L žeri” K r a Alversona vad b , un atsauc gie dejot ji uzvand ja slapjo z li, l dz kam r t p rv rt s par dub u bedri pusstilbu dzi um . Paldies Atp tas nama saimniecei Verai drai, kas pieveica c u ar dub iem pievaz to gr du, lai Atp tas nams jau pirms balleniek u celšan s sp d tu un laist tos. Paldies un atzin ba par š gada Meln L a saimniec bas vad šanu n k s jaunai paaudzei, bijušajiem nometniekiem - Andrai rglei, L nai Bataragai, Krist nai Lagzdi ai, P terim Israelam, un vi u daudzajiem draugiem, kas jau no piektdienas vakara n ca pal g pie griešanas un kap šanas, bet ar saimnie u stiprai aizmugurei - Aijai rglei, Krist nai Budk vicai, un Nometnes saimniec m, kas neliedza atbalstu pie visas gatavošan s un nov kšanas, k ar klusajiem br vpr t giem ziedot jiem, piem ram Karl Griffith, Dainai V ti ai, rikam B rzi am no Fort Hill alus dar tavas, katrs ar savu piedevu- vistu sp rniem, jubilejas k k m, un alu, krietni samazin ja ML izdevumus.

Jubilejas sestdien jau no pusdienas laika var ja iegriezties “Meln L a galerij ”, kas ar 70-30 procentu sadali, m kslas sag d t jam par labu, piesaist ja skat t jus un pirc jus. Uz aicin jumu nodot m kslas darbus p rdošanai atsauc s darbu pašnieki, mantinieki un paši darbu autori, piem ram Gints Gr nbergs, Ilga Zieme a-Kur na, un Rita Grendze, bet ar P teris Dajevskis ar t va Evalda darbiem, kas

piedal j s gan galerijas, k ar 50-50 izsol . P rdev m klasisko un paz stamo m kslu-Liberta, Annusa, Vidberga, Dainas Dagnijas, Cennes un citus darbus, bet ar kr š u kl stu apsveikumu karti u, no Portlandes latviešu centra akvar list m, kas ienesa p ri etri simts dol ru. Pateic ba m kslas sag d t jiem un pirc jiem, un paša pateic ba tiem, kas br vpr t gi piel goja atdevas procentus, lai Nometnei paliktu vair k; šaj kategorij pašs paldies P terim Dajevskim.

Ar šo pas kumu neb tu veicies, ja ar pilnu atdevu un interesi neb tu pa epastiem jau ned m pirms un uz vietas kopš ceturtdienas vakara darbojuš s galerijas br vpr t g s - Sarma Muižniece-Liepi a, Ilze Kanc ne, Krist na Putene, Ilga Zieme a-Kur na. V l j piemin, ka cenas nost d j m re los apm ros konsult joties ar Klinkl va galerijas vad t ju L gu Ejupu, kas kop ar Sarmu labi p rzin ejoš s m kslas cenas ASV.

Palika nep rdoti vair ki v rt gi darbi: Annusa, Dr jas-Foršu, Rozenberga, Skrides; ja k dam las t jam b tu interese paplašin t savu m kslas kr jumu, sazinaties ar Anitu Bataragu.



*Anita Bataraga uzrun Meln L a publiku*

Meln L a nogalei sekoja jauns sabiedriska projekta izm in jums: “Atgriezies Nometn ” ned a. Š s vasaras “AN” grupa sast d j s no l dz ga skaita- desmit pilna laika, bet sešpadsmit ja skaita tos, kas uztur j s pa dienai- k bija ar ar pirmiem kš šiem pirms divdesmit septi iem gadiem. Toties, cer ba ir, ka piedz vot pat kam gaisotne un sabiedr ba šai “pilota”

programmai ved s l dz g att st bas ce k veidoj s kš ši - pirmaj gad tikai drošird gie, kas gatavi izm in t kautko jaunu, un tad ar n kamo gadu apmekl t ju skaits arvien pieaug. Pavad taj s dien s noklaus j mies P tera Dajevska st st jumu par t va, valda Dajevska scenografiju veidošanas darbiem; Dr. Jura Pup enoka, Marist koledžas profesoru, st st jumu par musulma iem ASV un Latvij . Pr vestes Anitas V rsbergas-P žas sirsn g l dzdal ba vedin ja uz lab m sarun m, gan medit cijas un labarinta b v šanas nodarb b s, k ar sirojum uz Huckleberry Point. Iesild j mies n kam gad gaid miem Dziesmu Sv tkiem ar ikvakara tautas dziesmu dzied šanu Ilzes Kanc nes vad b svaig vakara gais , kuram jau iepriekš nost d j m priekšnoteikumu nevienu dziesmu neatk rtot. Tautas dziesmu “džepardijs” v l p rbaud ja dal bnieku un daža laba pien c ja atjaut bu.

Šai “AN” ned ai ir protams sabiedriska noz me: t saveda vair kas paaudzes no vair k m pils t m uz kop j m nodarb b m oti neform l un kop gi iedvesmot dienas k rt bas strukt r . Bet jubilejas pas kumus veidojot, degpunkt ar bija tas, ka š ned a, ku tagad pulc j s bijuš s kš šu paaudzes un bijušo kš šu vec ki, l dz v l p d jiem gadiem pulcin ja jaunus kš šus un vi u imenes. kš šu darb bai samazinoties, liel m r jo daudzas imenes ar pirm skolas vecuma b rniem tagad pavada vasaras Latvij , tukš ned a nenes Nometnei ne financi lu, ne sabiedrisku labumu. Cer ba ir, ka pozit vas atsauksmes no pirm “Atgriezies Nometn ” gada p rnes sies uz liel ku l dzdal bu n kamajos gados, lai darb ba neaps ktu, tikai p rv rstos cit s izpausm s.

Nosl dzot - par l dz šim nepiemin t no sešiem ju-  
bilejas pas kumiem: Nometnes latvisk s programmas paplašin šanu. San ca oti tr p gi, ka jubilejas gad var j m izcelt Nometnes programmas v sturisko misiju ar jaunu iesp ju to veicin t un kuplin t, proti, ar Latvijas vald bas atv l tjiem l dzek iem. Ar Sabied-  
r bas integr cijas fonda projekta l dzek iem, ku am pie-  
teic mies un sa m m atbalstu jau gada s kum , prog-  
rammu paplašin j m ar programmu vad t jiem, te tra  
režisor m un daudziem jau paz st m m folklorist m  
“Imantu un Dimantu” no Latvijas. Latvisko labumu no  
piedz vot guva ne tikai nometnieki un audzin t ji no  
abiem latviešu valodas un “Mantojuma” periodiem, bet  
ar kš šu un Sen u programmu dal bnieki.

Ko šogad paveic m ar Latvijas vald bas atbalstu  
ceram n kotn turpin t ar v l citu pašu latviešu folk-  
loristu, m zi u vai programmu veidot ju l dzdal bu, lai  
latviešu valodas un kult ras apzi a un zin šanas turpin-  
tu att st ties n kamaj s nometnes apmekl t ju pa-  
audz s. Lai veicin tu iecer to m r i izveidoj m  
“Nometnes programmas n kotnes fondu”, no ku a katru  
gadu smelties, lai financ tu rpusk rtas kvalitāt vus  
latvisk s audzin šanas pas kumus. Lai tas veidotos,  
laipni l dzam n kt talk ar velti, to nos tot Nometnes  
kasieri Guntai igai, eku adres jot uz “Latvian  
Church Camp” un noz m jot “Npnf” . Gunta iga, 21  
LaSalle Ave, Cranford, NJ 07016-1943.

Sirsn gs paldies visiem jubilejas darba dar t jiem,  
Nometnes person lam, un visiem atbalst t jiem un  
ziedot jiem, kas atbalst juši Nometnes programmu,  
jubilejas pas kumus, un š s skaist s vietas notur šanu  
k latviet bas centru austrumu krast . *Anita Bataraga*

### Latvian Heritage Camp 2016 – Peace, Love, & NOMETNE!

Latvian Heritage Camp had another great year up in the Catskills Mountains and we were happy to celebrate Nometne's 60<sup>th</sup> Anniversary. Our session ran from July 31<sup>st</sup> through August 13<sup>th</sup>, with 75 campers and about 40 staff members in attendance. Old friends were reunited and new bonds were formed during this awesome two-week period.

Our theme this summer at Latvian Heritage Camp was “Peace, Love, & Nometne” – in honor of the camp's anniversary. Campers created their cabin names based on their favorite things at nometne; such as the Meža Fairies, The dam-z le Family, and the War in the Woods Warriors, just to name a few. At our Lielais Ugunskurs, campers acted out skits revolving around their fond memories of nometne (despite a little too many Kim Kardashian references).

The newest and coolest activity the campers participated in during the two weeks was #Imanta-

Dimanta! Imanta Ni als and Katrina Dimanta, from the folk group All Folked Up, were able to spend the two weeks with us and enhancing our program through daily song and dance, thanks to a grant through ALA and the Latvian Ministry of Culture. Imanta and Katrina were able to teach new rota as and dziesmas, as well as going over the traditional Latvian calendar and different games associated with holidays.



*Imanta Ni als and Katrina Dimanta*





*dievkalpojums kop ar Sen iem*

The boys and girls spent their religion studies with m cit js Laris Sali š, learning about peace and love in the Bible and here at camp, as well as reflecting back to the “beginnings” both in terms of the Garden of Eden and the foundation of Nometne. M c. Sali š even shared with the campers a bunch of old photos of the camp – showing them what the camp looked like before trees were planted or buildings were built.



*War in the Woods*

Not to be forgotten, campers also played their favorite games – Meža Rota as / War in the Woods which centered around our very own LHC Pokemon-Go theme, Rainbow Tag, and a Greek god/goddess themed š r š u g jiens where teams of campers were tasked with helping Zeus find all the missing constellations that had been stolen from the night sky.

The first balle was peace and love-themed with attendees dressed in their best hippie garb, many of whom wore the tie-dye they create in m ksla this year thanks to our fabulous art teachers Krissi Salnitis and Arijā Kuplins. Our “50’s Sock Hop” Karnival featured games and challenges for our younger campers and the littlest Ikš ši (preschool camp), thanks largely to our oldest cabins who volunteered their time to run stations.

Camp ended with our closing concert on August 13<sup>th</sup>, which is always well attended and this year a



*Nometnes olimpi de*



*“Hippie” balle*

super HOT one! Campers, staff, and Sen i sang traditional folk songs and a couple popular songs rewritten with Latvian lyrics led by our ever-talented, Irene Jasuta, as well as a musical performance from Imanta and Katrina. Despite the slippery floor from the humidity, campers and staff also performed traditional folk dances taught by our tautas dejas teachers, Natalie Autenzio and Emily Rose Cummings. Final goodbyes were exchanged during the last lowering of the flags.

For more information about Latvian Heritage Camp, please email us at [lvheritagecamp@gmail.com](mailto:lvheritagecamp@gmail.com). See you in 2017!!! *Elissa Millers and Austra Zubkovs*



*Katskilu nometnieki sa musies rok s pie ugunskura*

### **Mani piedz vojumi Ga ezer**

Man šogad Ga ezer bija oti interesanta vasara. Bija mans p d jais gads Ga ezer . Absolv šana man lika p rdom t visus notikumus šajos etros gados. Pirmaj klas es iepazinos ar klases biedriem, kuri tagad ir mani draugi. Otr klas , es iem c jos nomierin ties, t lai es var tu c t gi str d t. Treš klas , es m c jos manas imenes v sturi, un k lai noliktu bi etes ar lab m atz m m. Tagad ceturt klas , man biju visav d k vasara. Man bija dažas veiksm gas ned as, un dažas ne tik veiksm gas. Man šogad bija daudz mai as. Cilv ki kuri man nepatika agr k, man tagad ir draugi. Es maz k k uvu par t du neveiksm gu z nu, ar kuru citiem bija ne rti run ties, un es vair k var ju ar cilv kiem sarun ties. Es sev m ciju medit t, lai sevi nomierin tu kad ir gr t bas. Es var ju skumjas ignor t.

Bija divi kursi kur bija bi etes šogad: Valoda un Literat ra. Valod , es m cijos k lai run tu lab k nek agr k run ju. Man bija laba skolot ja, Laura, kura man pal dz ja veiksm gi nobeigt Valodas klasi. Vi a mums lika katru ned u rakst t domrakstu vai run t runu, lai peln tu ekstra punktus. Es rakst ju vair k nek vajadz ja, t d ka var ju izv l ties t mas par ko rakst t/run t. Es Literat r ar daudz m c jos. Es m c jos par jauniem rakstniekiem par kuriem es neesmu agr k m cijies. Pa piem ram, man tagad viens no vism kiem rakstniekiem ir Juris Kronbergs, pat kaut es tikai šogad esmu pirmo reizi dzird jis par vi u. Es ar devu garu runu un konspektu par Raini, tur man pag ja dažas dienas lai to pabeigtu, jo biju slims. Beigu beig s, man g ja veiksm gi ar bi et m, un absolv ju ar lab m atz m m.

Ga ezer šogad bija dažas mai as ar trad cij m kuras man nepatika. Šogad

nebija, pa piem ram, "Meite -z nu vakars". T nav tikai dens balonu un dens šaute u kauja starp z niem un meiten m, bet ir ar diena kad vec k s klases pavada laiku kop un dod padomu jaun k m klas m. Šogad ar biju pastiprin tas m zikas ierobežojums. Likums bija, ka ja sp l ska u m ziku, ir j b t latviski.

Bet tom r, dažas trad cijas v l pietur s. Visiem bija kop gais izbraukums 3. ned uz "Warren Dunes", Mi ig nas ezer . Ar , ceturtai klasei bija m su person gais izbraukums uz "Oval Beach", Saugatuck Mi ig n , kas bija viens no maniem vism kjiem piedz vojumiem šo vasaru.

Kas man iepriecin ja šogad Ga ezer , bija k jau n k s klases uzved s pret man m. Vi i mani augsti no v rt ja. Es jutos laim gs, ka daži par mani t dom ja.

Galvenok rt, ir bijis liela privil ija b t Ga ezer v l p d jo gadu. Liels paldies par atbalstu, kas man va m c ties Ga ezer . Es v l esmu draugos ar cilv kiem ar kuriem es iepazinos 2013. gad . Ir bijusi privil ija b t pirmam z nam, Ga ezera absolventam, Grendzes imen . Ir bijusi privil ija iepaz sties ar visiem šiem jauniešiem kuri viens otru cien un m l. Es j tos laim gs beigt šo gadu ar pozit vu uzskatu par manu latviet bu.

*Mi elis Grendze - apakš ar savu klasi Garezer*



## Dievkalpojumu un notikumu kalendrs

	Sal	Jonkeros	Nudžersija	Cittur
<b>Septembris – 2016</b>				
Sv td. 11.	10:30, Sali š, seko pikniks	10:00, Saivars, ar dievgaldu	13:30 St. Andrew, Saivars	
Sestd. 17.	“Ce š uz Nometni”	<b>sestais Nometnes</b>	<b>60. jubilejas</b>	<b>pas kums*</b>
Sestd. 17.–18.	<b>LELBA</b>	<b>Austrumu apgabala</b>	<b>konference</b>	<b>ubransvik **</b>
Sv td. 18.	Nav dievkalpojuma	Nav dievkalpojuma		
Sestd. 24.				14:00 Seafarers, Sali š
Sv td. 25.	10:30 Sali š	10:00 Saivars	13:30 St. Andrew, Saivars, ar dievgaldu	
<b>Oktobris – 2016</b>				
Sv td. 2.	10:30 P aujas sv tki ar dievgaldu, Sali š***	10:00 P aujas sv tki ar dievgaldu, Saivars		
Sv td. 9.	Nav dievkalpojuma	Nav dievkalpojuma		12:00 Katski os, Kapu sv tki, Sniedze
Sestd. 15.		Rudens festiv ls****		
Sv td. 16.	10:30 Sali š	10:00 Saivars		
Sestd. 22.				14:00 Seafarers, Sali š
Sv td. 23.	10:30 Sali š, seko B beles stunda	10:00 Saivars, seko lekcija*****	13:30 St. Andrews, Saivars ar dievgaldu	
Sv td. 30.	10:30 Reform cijas sv tki ar dievgaldu, Sali š	10:00 Reform cijas sv tki ar dievgaldu, Saivars		

\*Sestdien, 17. septembr , “Ce š uz Nometni: 0.06 – 60 km”: g jiens, skr jiens, rite brauciens, volejs, tautas bumba un orient šan s meža skr jiens b rniem. Vakar : BBQ vakari as, ugunskurs, dzied šana, un nakts Ultimate Frisbee spēle. Pieteikties, lietojiet saiti: [katskilunometne.org/nometnes-60-jubiljeja](http://katskilunometne.org/nometnes-60-jubiljeja), kur b s nor d jumi k pieteikties un samaks t. Vakari as \$15 pieaugušiem un b rniem l dz 10 g.v: \$5. L dzu piesakaties l dz 12. septembrim, lai var tu apr in t BBQ skaitu.

\*\*Austrumu apgabala gar dznieku un draudžu darbinieku konference 17. un 18. septembr , ubransvikas, draudzes telp s ar Celsmes dienas programmu: Lai atspirst m su sirdis! Divas lekcijas par sirdsliet m – 1) Ko noz m sirds B bel ?” – diakone Rota Stone; un 2) “No medic nisk skata punkta” – Dr. Edv ns Blumbergs”. Pieteikšan s: [vilnis.ore@verizon.net](mailto:vilnis.ore@verizon.net).

\*\*\* Salas bazn c , 2. oktoba dievkalpojuma sekos P aujas sv tku sar kojums. Programm filma “Ru s un Norie”, siltas pusdienas, kafija un “Uz k r zoba” izloze. Visi laipni iel gti!

\*\*\*\* Sestdien 15. Oktbr , Rudens festiv ls no 3iem pp l dz 9iem vakar Jonkeru bazn cas-pagalm un lejas z l . B s akordionu m zika, dan i, b s atspirdzin jumi, kartupe u sal ti, sk bie k posti un citas piedevas. Ieejas maksa \$30 pieaugušiem, \$20 jauniešiem, b rniem zem 13. g.v. pa br vu! L dzam pieteikties pie Edv na P ra, [edvins@me.com](mailto:edvins@me.com).

\*\*\*\*\* Sv tdien, 23. oktobr , plkst. 11.30 (p c dievkalpojuma) , Jonkeru bazn c latviešu komponists riks Ešenvalds sniegs lekciju, ar video ierakstiem, par savu multimedli simfoniju -Zieme u gaisma un citiem ska darbiem; sar kojum piedal sies u jorkas latviešu koris. Ieeja: \$15.00, b rniem - br va. Tuv ka inform cija: D. Aper ne - (914) 234 - 3339; [aperanscrd@aol.com](mailto:aperanscrd@aol.com).

Sestdien, 22. oktobr , 5os pp, Operas gildes 25 gadu jubilejas koncerts, vakari as un balle Manhaten . S k ka inform cija: [aijap@yahoo.com](mailto:aijap@yahoo.com).

udžersijas novad m jas dievkalpojumi - sv tbr ži ar p rrun m un sabiedrisku posmu. S kas plkst. 12os pp. Tuv ka inform cija: Ingr da Jansone, tel.: 908-852-0258. N košais m jas dievkalpojums trešdien, 12. oktobr , pie Alvja un L vijas Eikstr miem.

Salas d mu komiteja l dz ziedot lietotas, apkoptas b rnu un pieaugušo dr bes, k ar apavus Humanit r s pal dz bas s t šanai uz Latviju. Ziedojumus l dzu nodot l dz 2. oktobrim Salas pašum .

## UJORKAS LATVIEŠU EV. LUT. RAUDZE

### GAR GIE DARBINIEKI

**M c. Laris Sali š** 631-643-5297  
 35 Beaumont Dr, Melville NY 11747  
 (m c. Sali š ir tagad pr v. Anitas P žas vietnieks  
 Austrumu abgabala vad b )  
*e-pasts: larisasalins@gmail.com* cell 516-509-2224

**M c. Juris Saivars** 914-423-0524  
 527 Riverdale Ave - 6S, Yonkers NY 10705-3588  
*e-pasts: jsaivars@gmail.com* cell 917-509-3464

**Diakons Indri is Ka eps** 973-948-6846  
 76 Struble Rd, Sandyston NJ 07826  
*e-pasts: iyaneps@centurylink.net*

### KANCELEJA

4 Riga Lane, Melville NY 11747 631-253-3943  
*e-pasts: kanceleja@nydraudze.org*  
 Runas stundas: trešdien s plkst 12 dien - 6 vakar ,  
 cit s reiz s atst t zi u, atzvan s p c pirm s iesp jas.

### LAUKU PAŠUMS

Latvian Church Camp,  
 Elka Park NY 12427 518-589-6055  
 Atp tas nams, p rz Saulius un V ra dris  
*epasts: veraudra@live.com* 518-589-9932

### DIEVKALPOJUMI

**Jonkeros**, draudzes bazn c , 914-476-4787  
 Valentine Ln & Leighton Ave, Yonkers NY 10705  
 Parasti katru sv tdienu pl. 10 un v l cit s reiz s.

**Longailend** , draudzes bazn c 631-491-1481  
 4 Riga Lane, Melville NY 11747  
 Parasti katru sv tdienu pl.10:30 un v l cit s reiz s.

**udžersij** , Holy Trinity Luth Church 201-678-1484  
 153 Glenwood Ave, East Orange NJ 07017  
 Holy Cross Lutheran Church,  
 639 Mountain Avenue, Springfield, NJ 07081  
 St. Andrew Lutheran Church,  
 335 Reynolds Ave, Parsippany NJ 973-887-6713

**Manhaten** Seafarers & International House,  
 123 East 15th Street New York, NY 10003

**Katski os** vasar un cit s viet s dievkalpojumi p c  
 paša nor d juma.

### DRAUDZES SKOLAS

no septembra l dz j nijam

**Jonkeros**, sestdien s pl 9:15 - 1:45 Jonkeru bazn c .  
**udžersij** , sestd. 9:45-2:00 Holy Cross Lutheran  
 Church, 639 Mountain Avenue, Springfield, NJ 07081

**Latvian Evangelical Lutheran Church of New York**

4 Riga Lane  
 Melville NY 11747-3406

Address Service Requested

NON PROFIT ORG U.S. POSTAGE <b>PAID</b> DEER PARK NY 11729 Permit No. 27
--